

新聞稿

“種種可能——當波蘭詩歌來到澳門”展覽開幕 諾貝爾文學獎得主辛波絲卡作品亞洲首展

為進一步推動文學的交流，由澳門文化局及牛房倉庫主辦，波蘭辛波絲卡基金會、Trans-Pacyfik Studio Sp.z.o.o.、黑眼睛文化事業有限公司協辦的“種種可能——當波蘭詩歌來到澳門”展覽，將於十一月二十九日(星期五)下午六時半，在南灣舊法院大樓舉行開幕儀式，歡迎文學愛好者和市民參觀。

是次展覽精選波蘭當代優秀詩人的藝術作品來澳展出，包括亞洲首次展出的諾貝爾文學獎得主維斯瓦娃·辛波絲卡(Wisława Szymborska)二十五幅拼貼畫原作，以及辛波絲卡和著名詩人塔德烏什·魯熱維奇(Tadeusz Różewicz)的詩集、原聲朗誦錄音、紀錄片等。展覽將透過相關的文學專題講座、詩歌朗誦會等活動，讓市民對波蘭文學，尤其是波蘭當代詩歌及歷史文化脈絡有更廣泛及深入的了解，從而擴闊市民的文學藝術視野，推動閱讀風氣。

是次展覽中，觀眾可以看到波蘭詩人對人性的深刻關注，以及他們如何從習以為常的事物中提煉出趣味和詩意，甚至超越了語言的限制，充分呈現出文學的跨地域和跨界別的巨大可能性。藉此契機，展覽也邀請了多位本澳詩人、音樂家、舞蹈家、設計師對波蘭及澳門詩歌作品進行跨媒體創作，以拓寬文學的創作領域，呈現嶄新的想像空間和非凡的創意，加深社會對文學創作的關注。

“種種可能——當波蘭詩歌來到澳門”展覽將於十一月三十日至十二月三十一日期間上午十時至下午七時在南灣舊法院大樓展出，免費入場，歡迎參觀，詳情可查閱專題網頁 www.icm.gov.mo/deipub/events/Polish2013。

“種種可能——當波蘭詩歌來到澳門”展覽延伸活動：

日期	時間	地點	活動	演出者/參與者/導演
11月30日至 12月31日	10:00- 19:00	南灣舊法院	詩+設計——澳門詩人與設計師合作展	澳門詩人及設計師
11月30日 (星期六)	15:00- 16:30	牛房倉庫	“辛波絲卡·魯熱維奇·澳門”(詩歌演出)	谷柏威 Paweł Górecki
	17:00- 18:00		《辛波絲卡：結束與開始》 (紀錄片放映)	約翰·阿爾伯特·詹森

12 月 01 日 (星期日)	15:00-16:00	南灣舊法院	“向辛波絲卡致敬”詩歌朗誦會	台灣詩人林蔚昀及澳門詩人
	16:00-17:30		“種種可能——在澳門讀辛波絲卡及魯熱維奇”講座	台灣詩人林蔚昀
12 月 14 日 (星期六)	15:00-16:00	南灣舊法院	種種回應——獻給辛波絲卡的樂與舞	李慧芬、高佩群、區可怡、庄愛芳及郭瑞萍
	16:30-17:30		《辛波絲卡：結束與開始》（紀錄片放映）	約翰·阿爾伯特·詹森